FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 190 Mnu 16

CINQUIÈME DU CAN

4701

Province Québec — District No. 190 — S. District No. 7 — {Enumeration District / District du recenseur} No. — {in / dans} Sillery — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 17

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Augustin Bouchard — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House.	Family, household or institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed or divorced.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account	WAGE-EARNERS. State where person is employed, as "On farm," "In saw-mill," "In coal mine," "In factory," "In store," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour when employed by the hour—Cents.	INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in current year.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Can speak English.	INFIRM Specify age, etc.	Blind.	Deaf-mute.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Domicile.	Famille, ménage ou institution.	RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé, ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Pour les citoyens naturalisés, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (sans associés)	EMPLOYÉS. Mentionner où la personne est employée, comme "Sur la ferme," "Dans une scierie," "Fabrique de boîtes," "Mine de charbon," "Magasin," "Boutique de barbier," "Pharmacie," etc.	Nombre de semaines données en 1910 à un emploi ou un métier.	Nombre de semaines données en 1910 à d'autres travaux, à un autre emploi ou un métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi ou au métier.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi ou du métier.	Gain total en 1910 provenant des emplois ou travaux en dehors de l'emploi principal ou du métier.	Taux du gain par heure quand payé à l'heure — Cents.	ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance dans l'année courante.	INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Langue anglaise.	INFIRMES Aveugle.	Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Langelier Sidney	Sillery	m	fils	c	fév.	11		Québec			Fr.	canadien	anglican																								
2		Lambert —	—	m	fils	c	Oct.	9		—			—	—	—																								
3		Herold —	—	m	fils	c	fév	8		—			—	—	—																								
4		Marie —	—	f	fille	c	sept.	6		—			—	—	—																								
5		Thomas —	—	m	fils	c	juin	3		—			—	—	—																								
6		Gilbert Edna Langelier	—	f	épouse	m	oct.	16		Québec			Anglais																										
7	90	112 Penny John	Sillery	m	chef	M	fév	70		Québec			Irland	Canadien	Anglican																								
8		Rebecca —	—	f	fille	c	mai	45		—			—	—	—																								
9	91	106 Penny William —	—	m	chef	M	mai	67		—			—	—	—	Electricien																							
10	17	105 Alice —	—	f	femme	m	mars	49		—			—	—	—																								
11		Eva —	—	f	fille	c	oct.	20		—			—	—	—																								
12		John —	—	m	fils	c	juil.	24		—			—	—	—																								
13		Rebecca —	—	f	fille	c	déc.	22		—			—	—	—																								
14		William —	—	m	fils	c	juil.	20		—			—	—	—	Conducteur																							
15		Harold —	—	m	fils	c	fév	17		—			—	—	—	Electricien																							
16		Ellen —	—	m	fils	c	oct.	14		—			—	—	—																								
17		Stella —	—	f	fille	c	sept.	12		—			—	—	—																								
18		David —	—	m	fils	c	juil	10		—			—	—	—																								
19		Charles —	—	m	fils	c	fév	7		—			—	—	—																								
20	17	152 Penny Wm George	—	h	chef	M	déc.	60		—			—	—	Ecossais																								
21		Sarah —	—	f	fille	c	juin	30		—			—	—	—																								
22		Mary —	—	f	fille	c	juil	31		—			—	—	—																								
23		James —	—	m	fils	c	fév	27		—			—	—	—	collecteur																							
24		William —	—	m	fils	c	oct.	25		—			—	—	—	commis						épicier																
25	92	3 Menzies Joseph	—	m	chef	m	mars	50		—			—	—	Catholic	Fleuriste																							
26		Rosalie —	—	f	femme	m	juin	50		—			—	—	—																								
27		Brigitt —	—	f	fille	c	déc.	28		—			—	—	—																								
28		Josephine —	—	f	fille	c	mars	27		—			—	—	—																								
29		Joseph —	—	m	fils	c	déc.	25		—			—	—	—	Jardinier																							
30		Lina —	—	f	fille	c	mai	23		—			—	—	—																								
31		John —	—	m	fils	c	déc.	22		—			—	—	—																								
32		Maggie —	—	f	fille	c	déc.	20		—			—	—	—	Couturière																							
33		Peter —	—	m	fils	c	fév.	16		—			—	—	—																								
34		Gillian —	—	m	fils	c	oct.	10		—			—	—	—																								
35	92	153 Beckett Reginald	—	m	chef	m	oct.	37		—			—	—	Anglican	Marchand																							
36		Elida —	—	f	femme	m	juin	32		—			—	—	—																								
37		Emily Annie —	—	f	servante	c	juin	29		Ecosse	1909		—	—	catholic																								
38		Foster Mary —	—	f	servante	c	oct.	22		—	1909		—	—	catholic																								
39	92	Foster Mary —	—	f	servante	c	mai	67		Irlande	1909		—	—	Catholic																								
40	92	154 Burstall Edward	—	h	chef	c	sept.	40		Angleterre	1846		—	—	Anglican	peintre																								
41		Edith —	—	f	locataire	c	juillet	42		Québec			—	—	—																								
42		Henry —	—	h	—	c	juil.	40		—			—	—	—																								
43		Lynch Burgo —	—	f	locataire	V	mai	46		Allemande	1910		—	—	R. Catholic																								
44		Jamesford Ada —	—	f	—	c	mai	15		Québec			—	—	—																								
45	92	Mattos Isaac	—	h	jardinier	c	mars	49		Angleterre	1911		—	—	Anglicane	Jardinier																								
46	92	158 Fay Herbert	—	h	chef	M	mai	32		Angleterre	1911		—	—	Anglican	Marchand																								
47		Hope —	—	f	femme	m	—	31		Québec			—	—	—																								
48		Johnston Elizabeth	—	f	servante	c	juin	20		Ecosse	1910		—	—	catholic	servante																							
49	93	Mary —	—	f	servante	c	juin	18		—	1911		—	—	—																								
50	92	155 Dionne Didace	—	h	chef	m	fév.	61		Québec			—	—	—	Commis						Magasin	52		60					2000	61	38.-						